

Törösvidek

független keresztény politikai napilap

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Békéscsaba, Szent István tér 18. Telefon 60.
Postatakarékpénztári csekkszám: 34-141.

Felölös szerkesztő:
MIGEND DEZSÓ

Előfizetési árak:
Negyedévre 6 pengő, egy hónapra 2 pengő
Egyes szám ára 10 fillér.

A termelőért

Kállay Miklós földművelésügyi miniszter Zalában a többi kezét azt a kijelentést tette az előtte tisztelt gazdaságkudósoknak, hogy a tej termelői árát tizenegy fillerre kívánja feleltetni, természetesen anélkül, hogy a fogyasztói árak emiatt emelkednének. Kállay Miklós földművelésügyi miniszternek a nyilatkozata miatt ismét tejszármazékok emelkednek, pedig nem egyszer, nem százszor, hanem immár az unalomig ismételve megcáfolták azt, hogy termelői árak vannak és számtalanszor kifejtették napnál világosabban azt, hogy a kormány akkor, amikor a termelőket megfelelő árakhoz akarja juttatni, viszont a fogyasztó által fizetett árakat nem kívánja, sőt nem is engedni emelni, semmitől sem all tavóabb, mint attól, hogy kartelszerű árdragító szervezeteket istápoljon, vagy akár csak személt hunyjon ilyen szervek tenykedésével szemben.

Kartellalkulatokról sem a tejszármazékok, sem a burgonyánál nem beszélhetünk. Csupán arról van szó, hogy az értékesítés megszervezése révén úgy tűntette el a kormány a termelői és fogyasztói árak közti nagy különbséget, hogy a termelő többet vegyen be a kormánytól, a fogyasztó pedig ne fizessen érte többet, hanem inkább kevesebbet, mint eddig.

Ebben a kérdésben végrevalóhára tisztán kell látnia a közvéleménynek. Az ma már nem kétséges, hogy a mezőgazdasági termelés értékesítési válsága a csúnya összes gazdasági bajainknak. Ez az a bizonyos egyhelyben való topogás, amelyről a miniszterelnök már annyiszor és olyan megképző világításban nyilatkozott. Ezt az egyhelyben való topogást lehetetlen maskép megszüntetni és aktívítással, előrehaladásra változtatni, mint úgy, ha a gazda zsebébe több pénzt juttatunk az eddigénél, hogy az a pénz onnan kezdje meg körforogását, a gazdasági élet ereinek táplálását. Kifeltétlenül szükséges áldozatok árán is piacokat teremteni a magyar föld terményeinek és ezért kell például az ország miniszterelnökének — az ő szavait idézve — az ország első úgynökének szerepét is vállalnia külföldi utain. A belső piacot megfelelő termelői árakat a fogyasztók megterhelése nélkül biztosítani csakis az értékesítésnek olyan rendszerei révén lehetséges, amelyekkel a kormány a tejkérdésben és a burgonyakérdésben igyekezett a termelők segítségére lenni. Igazán nem tudjuk, hogy azok,

akik lépten nyomon a tejkartell és a burgonyakartell és ezeknek „letörését” emlegetik, maguk is hiszik-e, hogy ilyen kartellek vannak.

Nem tudjuk, hogy tudatos önműködés eredménye-e a mezőgazdasági kartellek elleni harc, amelyek nincsenek, vagy csak annak a taktikai elvnek az érvényesítése, hogy a legjobb védelem a támadás. A valóságos kartellek támadják a nemlétező kartelleket, hogy saját árdragító tevékenységükről elterelhessék a figyelmet. Nagyon hiba volna, ha a közvélemény túrná, hogy megtévesszék ezzel a taktikával és a kormánynak olyan

intézkedéseivel elégedetlenkednek, amelyek száz százalékig a köz javát szolgálják. Mert ha a termelő több pénzt kap a tejért, burgonyáért és egyéb terményeiért, ebből a többletből ruha és csizma lesz a gyerekeknek, új kerék készül a szekérnek stb. Ha a gazda három fillérrel többet kap a tejért, akkor, egymillió liter tejet véve alapul, harmincezer pengővel növekszik az ipar és a kereskedelem forgalma is.

Ne tévesszen meg tehát senkit az a szavakkal való játék, ami ma az ugynevezett „mezőgazdasági kartellek” körül folyik.

November elején utazik Rómába a miniszterelnök

Budapest, október 25.
Gömbös Gyula miniszterelnök november első napjaiban utazik Rómába. Utközben egy napot tölt Bécsben és beható tanácskozást folytat az osztrák kancellárral, aki Gömbös tárgyalásai után novem-

ber közepén utazik Rómába. A miniszterelnök római tárgyalásai előreláthatóan három napot vesznek igénybe. Diplomáciai körökben tartja magát az a hír, hogy Gömbös még ez évben más európai fővárosba is ellátogat.

Anglia minden áron fenntartja a békét

London, okt. 25.
A hadügyminiszter a lordmayor székében tartott lakomán hosszú és komoly toborzó beszédet mondott, amelyben az angol ifjúságot a területiális haderőbe való belépésre buzdította.

— Nekünk — mondta — kezdettől fogva az európai viszonyok rosszabbodásának megakadályozása és a leszerelés előmozdítása

volt a célunk. Ezekben a súlyos időkben is el vagyunk szánva, hogy fenntartjuk a békét, azonban úgy látszik, hogy egyes nemzetek nem óhajtják ezt. Fontos, hogy olyan nemzet képét adjuk a világnak, amelytől távol áll ugyan minden támadó szándék, amely azonban megvédi magát bármely oldalról jövő támadás ellen is.

Elfogtak két macedon terroristát Bulgáriában

Szófia, okt. 25.
Georgiev miniszterelnök tegnap este közölte a sajtó képviselőivel, hogy Furtalai és Trák helység közelében két macedon terroristát éppen akkor tartóztattak le, amikor át akartak szökni a török

határon. Minden valószínűség szerint a törvényen kívül helyezett Drangott macedon vajdáról és Wasteffről van szó. A letartóztatottakat ma Szófiába hozzák, ahol véglegesen megállapítják személyazonosságukat.

Az idegenforgalom problémái

Az utaztatás, az idegenforgalom egyre láthatóbban növeli az emberi szolidaritást és egymásra való altságot. A közlekedési eszközök és a forgalom széduletes fejlődése a legtávolabb fekvő helyet is idegenforgalmi gócponttá emelheti.

Az idegenek a modern városok és metropolisok nagy attrakcióitól előszeretettel huzódnak a romantika felé, amelyet eddig a divatos — reacionalistának, észszerűnek mondott — eszmeáramlatok hatása alatt száműztek. A vidéknek,

az egyes tájak különösségeinek, érdekességeinek, a népi sajátosságoknak különös becsük van az idegenek szemében. Éveszséges regionalizmus van fejlődésben, amely századunk uniformizált típusával, a nagy átlagot kielégítő látványosságokkal szemben a specifikusat, a különösöt keresi. Az utazás célja lelki élmény s utikalandok helyett új színeket keres az idegen.

Hogy Magyarország idegenforgalma olyan örveredtsen javul, az elsősorban annak tudható be, hogy hazánknak olyan értékei, helyei, mondjuk ki nyíltan, vidéki különlegességei vannak, amelyek, más országtól elütően, megkülönböztetik. A magyar idegenforgalom főfeladatát kell, hogy tekintse a lokális színeknek kiemelését, szembevetésére tételét. Népviselőteinek tündöklő színpompája, a magyar népdalnak, népies zenének világviszonylatban is előrangú értékei, a magyar vidéknek, vagyis azoknak a falvaknak és városoknak, ahonnan származnak, új nimbusz költésének. A helyes idegenforgalmi politika ma már a megkezdett népi értékek megőrzésére, népviseleteink kultuszára, népzeneink ápolására és népművészetünk felkarolására törekszik.

A belső vándorforgalmunknak és védőforgalmunknak ezáltal szintén új érvényesülés nyítható. Saját értékeink tudatára kell ébresztetni a magyar társadalmat, ösztönözni kellene az ország lakosságának nagy rétegeit arra, hogy elsősorban otthon járjon keljen, az országot nézze, ismerje meg, mert van itt látnivaló, sokféle megfordult nagyon művelt emberek részére is. Film, prospektus, plakát, sajtó, ezt a célt kell, hogy szolgálja, a rádió ezt kell, hogy világra röptesse mert a magyar vidék szerette nevelhet igazán hazaszeretetre, hofitársaink megismerésére és megbecsülésére.

Vidéki gócpontjaink pedig ne igyekezzenek más színben feltűnni, mint amilyenben vannak, ne szégyeljék a helyi ízt és színeket, ne mímeljék mindenben, mindenáron a hatalmas, a magánában csakugyan egyedülálló székesfővárost, mert ez nekik hogy úgy mondjuk, nem áll jól. Inkább helyi értékeiket igyekezzenek olyan formába önteni és szemléltetővé tenni, hogy azok az idegenek és a magyar turista számára könnyen hozzáférhetőek és megérthetőek legyenek.

Tiszta, kényelmes szállás, jó és olcsó ellátás, becsületes kiszolgálás azok a tényezők, amelyek a turisták új hullámaint vonhatják a magyar vidékre és gazdasági szempontból is megélénkíthetik a gaz-

dasági élet vérkeringését. Tiszta, kényelmes szállodát mindenüvé, ahol idegenforgalomra számítanak. Nem csak városokban, hanem községekben is. Ha magánvállalkozó nem akad, akkor köztületek útján! Jó étel, ital, a vendégek lelkiismeretes és előzékeny kiszolgálása, amelyet az amerikai a „service” fogalmában összpontosít, ez volna az a pont, amelyen a drágaság ellen való akció a legsikeresebb lehetne, amely akciónak gyümölcseit a nép nagy rétege élvezhetné, anélkül, hogy egyúttal a pénz értéke változást szenvedne.

Csonkamagyarországunkat a vidék idegenforgalmának fellendülése még rengeteg fel nem tárt természeti kincsrel gazdagíthatná. Az „ismeretlen” Magyarország feltárása érdekében dolgozzunk mindnyájan együtt! A haladás mindnyájunkat újabb erőfeszítésekre ösztönözheti. A magyar vidék lokálkoloritja így minden bizonytalanságát majd idegenforgalmunk egyik legfontosabb problémájához: az idegenek Magyarországi tartózkodási idejének hosszabbításához is. (B. E.)

Három és fél nap alatt Berlínből Dél-Amerikába

A brazilia Natalban leszállt a német légi Hansa egyik repülőgépe, amelyet október 23-án indítottak el Afrikában a Svábenland motorhajó fedelzetéről Dél-Amerika felé. Ezzel az első éjjeli posta repülést valósították meg. A gép 2519 km repült az óceán felett. A posta 3 és fél nap alatt ért Berlinből Dél-Amerikába.

Sztrájkba lépett 30.000 amerikai selyemipari munkás

London, október 25. Pattersonban (New Jersey) tegnap éjjel 30.000 selyem és műselyem ipari munkás sztrájkba lépett, mert egyes gyárosok állítólag megtorlással éltek a legutóbbi sztrájkban résztvevő munkásokkal szemben.

A Kulturpalotában lesz Lajos Ferenc kiállítása

A kiállítási körúton levő tehetséges fiatal gyulai festőművész, Lajos Ferenc megérkezett Békéscsabára.

Mintegy hatvan illusztrációból, néhány aktból és tollrajzból álló anyagát a Kulturpalota Aurórakistermében állítja ki. A kiállítás szombat este fél 6 órakor nyílik meg és kedden este zárul.

Mint értesülünk, a nagytehetségű gyulai festőművész, aki Esztorosban is rendezett már kiállítást, éppen most kapott meghívást a tallini egyetemre, ahová tanárságának hívták.

Időjárás

A békéscsabai meteorológiai megfigyelő állomás jelentése
1934. október 24-én délben

Hőminimum + 12 C°
Hőmaximum + 17,3 C°
A föld felszínén + 10 C°
Csapadék 0,0 mm.
Légnyomás 770,3 mm.

A budapesti meteorológiai intézet jelentése:

Várható időjárás a következő 24 órára: Csendes időjárás, sok helyen, kivált a Dunántulon köd, a hőmérséklet alig változik.

Bud János dr is részt vesz Pongrácz Jenő gróf beszámolóján

Gyula, okt. 25. Vasárnap délután 2 órakor tartja meg Gyulán a Gödöcs kert pavilonjában nagy érdeklődéssel várt beszámolóját gróf Pongrácz Jenő, a gyulai kerület országgyűlési képviselője. Értesülésünk szerint a beszámolón megjelenik dr

Bud János ny. miniszter, Békéscsaba város díszpolgára és országgyűlési képviselője, továbbá a megyebeli képviselők közül Temesvári Imre, Lányi Márton és Csizmadia András. A beszámolóra Békéscsabáról is többen átmennek Gyulára.

Ötvennyolc lírás alapon egy millió mázsa buzát vesz át tőlünk Olaszország

A becslések szerint, körülbelül még 3 és fél millió mázsa exportbuza áll a külföldi elhelyezés céljaira. Ennek a nagymennyiségű buzának elhelyezése ügyében folynak a tárgyalások. Olaszországgal máris létrejött a megegyezés, még pedig olyan formában, hogy a

római egyezmény alapján lekötött egymillió mázsa búzát Olaszország az eredeti 56 lírás ár helyett 58 lírásért vásárolja meg.

Ausztriával most vannak folyamatban a tárgyalások, míg Svájc felé csak tavasszal kerül sor utóbbi tételek kiszállítására.

Francia—olasz barátsági szerződés készül

Páris, okt. 25. A „Journal” Laval külügyi miniszternek a római francia nagykövettel folytatott megbeszéléséről a következőket írja: Franciaország és Olaszország között fontos tárgyalások vannak folyamatban. A római francia nagy-

követ két nappal ezelőtt a francia kormány elé terjesztette Mussolini javaslatát. A francia kormány most ezeknek a javaslatoknak a tanulmányozásával foglalkozik. A „Petit Journal” szintén foglalkozik a francia-olasz közeledés kérdésével.

Csak a Saar-vidék kérdése áll a francia-német közeledés útjában

Páris, okt. 25. Francis Poncet berlini nagykövet Hitlerrel tett látogatását Párisban nagyfalonosságúnak tekintik. Többet látnak abban, mint egyszerű udvariasságitényt. Ugy tudják, hogy megvitaták a két országot érdeklő valamennyi kérdést. Azt hiszik, hogy Hitler elő akarja készíteni a Népszövetséghez való visszatérés útját és azt akarja, hogy a leszerelési tárgyalások újból meginduljanak.

A „Petit Parisienne” berlini tudósítójának jelentése szerint a német birodalmi elnök tegnap a francia nagykövet előtt határozott célzást tett a Saar-vidéki népszavazás kérdéséről és ez alkalommal ismételt hangozta, hogy mielőtt a Saar-vidék kérdése elintézésre nyert, a francia-német közeledés útjában több akadály nem áll.

Kétezerkétszáz lázadó esett el a levert spanyol forradalomban

Madrid, október 25. A spanyolországi forradalom pusztításairól Leroux miniszterelnök kijelentette, hogy Asturiában oly nagy a rombolás, miat

amilyen annakidején a világháborúban Verdunnál volt. A forradalmárok Ovideóban felrobbantották a gimnáziumot, de nemcsak az az épület, hanem még két másik épü-

CSABA MOZGO

Október hó 26-27-28, péntek fél 7, fél 9, szombat fél 7, fél 9,
vasárnap 1-3-5-7-9 órák

Vasárnap az 1 órai előadás zóna!

Magyar sztárok filmje! Csathó Kálmán legmulattatóbb, legbájosabb
vigjátéka:

UJ ROKON

Gózon Gy., Berky Lili, Delly F., Perczel Zita, Turai Ida, Zala Karola,
Gombaszögi Ella, Z. Molnár L., Gömör V., Pethes, Kabos, Petheő,
Vaszary Piri, Pártos Erzsébet, Maklár, Ákos Erzsébet.

Magyar Híradó.

let is egyenlő lett a föld színével. — Nem a megtorlás vezet bennünket, — mondta a miniszterelnök, — hanem a lehetőség határai között a törvényt akarjuk alkalmazni.

A hadügyminiszter, az igazságügyminiszter és a munkaügyi miniszter Ovideóba érkeztek. A miniszterek vizsgálatot vezetnek, amely a lázadás körülményeit fogja tisztázni. A felkelők közül a harcokban kétezerkétszáz ember esett el.

A kisipar megfelelő érdek- képviselőt kér az OTI-ban

Mint ismeretes, az OTI autonómiáját öt évre választották meg. Ez a mandátum a jövő év elején jár le. A kisipar most az irányban fejt ki nagy erőfeszítést, hogy az arányszámot megváltoztassa a magának megfelelő érdekképviselőt biztosítson az OTI-ban, ahol eddig meglehetősen háttérbe szorult.

Az adófelszámolási bizottságok megújítására is most kerül sor.

Retormra törekvésnek e téren is. Változtatni akarnak az adófelszámolási bizottságok választási módszerén és azt akarják elérni, hogy a kereskedelmi kamara jelöltjei közül, szakmák szerint, gazdasági súlyuknak megfelelő arányban, a kereskedelemügyi miniszter nevezze ki az adófelszámolási bizottság tagjait.

Vakmerő lopás a Ferenc József-tér egyik házában

Besurranó tolvaj nagyértékű ruhaneműt és pénzt lopott el

Vakmerő besurranó tolvaj garázdálkodott szerdán este Kovácsik János részvénytársasági igazgató Ferenc József tér 3. szám alatti lakásában. A tolvaj egy órizetlen pillanatban behatolt Kovácsik János lakásának előszobájába, amely egyúttal iroda is és az ott levő szekrényből négy öttőzet ruhát, egyéb ruhaneműket, valamint 580 pengő készpénzt ellopott. Az okozott kár összesen meghaladja az ezeröttszáz pengőt. Kovácsik János feljelentésére a rendőrség erélyes nyomozást indított a tettes kézrekerítésére.

Rádió

A rádió pénteki műsora:

6.45: Torna. 7.00: Hanglemezek. 10: Időszerű apróságok. (Felolvasás. 10.40: Ifjúsági közlemények. (Felolvasás.) 12.05: Az Egyetemi Énekkarok szólókvartette. 13.30: Suki Tóni és cigányzenekara. 16: A rádió diáklőrája. 17: „Tanváltogatás.” Gesztelyi Nagy László előadása. 17.35: Hanglemezek. 18.10: Sportközlemények. 18.25: Gyorsírótanfolyam. 18.50: Ledányi Ilonka énekel zongorakísérettel. 19.30: „Divat és egészség.” Dr Verébely Tibor egyetemi tanár előadása. 20: Budapesti Hangverseny Zenekar. 20.45: A rádió külügyi negyedórja, 21.50: Nógrády Guido jazz zenekara. 22.40: Aradi Farkas Sándor és cigányzenekara.

— Tojástőzsde létesül Budapesten. Illetékes körökben komoly formában tárgyalnak arról, hogy a budapesti áru és értéktőzsde a tojástőzsde is helyet kapjon. A terv megvalósítására tavasszal kerül sor.

HIREK

Meghalt Ady Endre volt felesége. Marffy Ödöné, szül. Boncza Berta, Ady Endre volt felesége szerdán délután fél 5 órakor, 39 éves korában Budapesten meghalt. Halálát agyvérzés okozta.

Kilakoltatják a szentesi püspököt. Ismeretes, hogy a kultúrminiszter megfosztotta görögkeleti lelkészi tisztségétől Németh István volt szentesi görögkeleti lelkészt, aki az elmúlt hetekben Sziriban szirjakobita püspökké szenteltette magát. Zubkóvícs György budai püspök távirati rendelkezést intézett a szentesi görögkeleti egyház vezetőséghez, utasította a hitoktatással megbízott Wiener hódmezővásárhelyi görögkeleti lelkészt: az egyházközség ügyeinek átvétele még ezen a héten történjék meg. A templomot és a temetőt újra fel kell szentelnie. Ha Németh István nem hagyja el saját magától a görögkeleti lelkészi lakást, kilakoltatják, a templomba nem szabad bemennie, misét nem tarthat.

A napokban jelenik meg a „Lendület” összevont száma. Az ifjúság körében a „Lendület” oly nagy érdeklődéssel várt összevont száma a napokban jelenik meg.

Hölgyek és urak figyelmébe. Különleges illatszert és pipere cikket csak szaküzletben vásárolhatnak. Neumannál, Szt. István-tér 12. szám. (Volt Stühmer helyiség.)

Jogaszmuzeumot létesített Budapesten az Országos Ügyvéd szövetség. A gyűjteménynek maris gazdag anyaga az elmúlt hónapban a nemzetközi jogi, majd az Országos Birói Egyesület Budapestre nagyszámúban ellátogatott tagjai előtt bemutatásra került. A muzeum az egyetemes jogélet emlékeit gyűjti össze és így az ügyvédség, a bíróságok és közjegyzőségek okirati, nyomtatványi és tárgyi emlékeiből alakítja ki gyűjteményét, amely szemléltetően mutatja be a külföldi jogászság előtt jogaszemzetünk hagyományait, leletét és a jogi élet emlékeinek megbecsülésén keresztül jogaihoz való törhetetlen ragaszkodását is. A muzeum vezetője lapunk utján fordul a nagyközönséghez, hogy régi jogirodalmi műveket, okiratokat, metszeteket, plaketteket, családörtöneti leveleket ajánljanak fel adomány vagy letétként a kulturális intézmény fejlesztésére. Az adományozók, illetőleg a letételek nevét a tárgyakon feltüntetik és a sajtóban nyilvánosan nyugtatják. E tárgyak az Országos Ügyvédmuzeum címére (Budapest, V., Szere-u. 10.) a Budapesti Ügyvédi Kamara székházába küldendők. Dr. Boda Ernő budapesti ügyvéd a muzeum előadója október 29-én délután 5 órakor „Az ügyvédvilág emlékei” címen rádióelőadást tart.

Cellulóze-gyárt akarnak alapítani Szolnokon. Szakkörökben már régen felmerült a gondolat, hogy valamelyik folyómenti városban, elsősorban Budapesten vagy Szolnokon cellulóze-gyár létesüljön. Szolnokon örömmel fogadták a tervet s már folynak is a tárgyalások abban az ügyben, hogy a tiszaparti városban alapítsák meg az első magyar cellulóze-gyárt.

Mindenki adakozzék a békéscsabai Trianoni Országzászlóra.

„Nem hiszek neki, de azért mégis bemegyek hozzá”

Pillanatfelvételek a szerdai vásárról

Már nagyon régen nem volt ilyen kirakodóvásár. A szép, enyhe őszi napfény kicsalogatta az embereket a házakból. A Szent István-tér, az Andrássy-ut és a Hunyadi tér feketélt a sokaságtól. Emberek és emberek mindenütt. Mintha valami ismeretlen örömszuhatag ömlött volna az égből a földre. Vidám, jókedvű volt mindenki. Az utcákon és tereken hullámozó tömeg egyetlen hatalmas mosolyt tünt fel.

Az ezerfejű cézár, a nép erre az egyetlen napra megtalálta önmagát s olyan széles jókedvvel mutatott a már nagyon ismert vásári bolondságokon, mintha minden újdonság lett volna előtte.

A Hunyadi téren állt Elvira jósnő sátra. Magas, vékony ember öbégatta a sátor előtt:

— Itt van a világhírű Elvira. A világ legszebb és legjobb jósnője, aki mindent lát és mindent tud. Természetesen rengetegen állak körül Gyerekek, hajadonok, legények, apókák és anyókák.

A magas ember nyakán kötélvastagságra dagadtak erek. Kivörösödve fujta mondókáját:

— Megmondja a multat, a jelent és bevilágít a jövőbe. Ha boldog akar lenni, menjen be Elvirához. Jó anyám, maga nem akar boldog lenni? — mutatott rá egy öreg, tőpörödött anyókára.

— Dehogyan nem? — Akkor mire vár, mit csodálkozik? Menjen be Elvirához és egyszerűen megszűnnek a bajai.

Hol van a világgazdasági válság? — fordult egy fiatalember társához.

— Miért? — Ime itt az alkalom — szavalta tréfásan a fiatalember — hogy megjavítsuk a helyzetet.

A mamóka ész nélkül sietett be Elvirához.

A jósnő előcsarnokában heten váraoztak. A mamóka, egy hajadon, egy középkorú nő, egy fiatalember, két meglelt férfi és egy apóka valamennyien a nép terebélyes fájáról meztve.

Bent a „szentély”-ben egy fiatal lány tenverét tartotta kezében Elvira, öt világrész legszebb és legjobb jósnője. A „szentély”-t és az előcsarnokot elválasztó pokrócon széles nyílás tátong. Az apóka be bekandikált Elvirához. A többiek kérdezték:

— Mit, lát, mit csinál Elvira? — És a váraozók között megindult a beszélgetés.

— Nem hiszek neki, de azért mégis bemegyek hozzá — mondta a fiatalember.

— Majd meglátjuk, ha a multamat eltalálja, akkor hiszek neki.

— Hány éves a néni?

— Nyolcvannégy.

— Akkor ugyancsak sok mondanivalója lesz Elvirának a maga multjáról.

Amikor a mamóka kijött Elvirától, a kikiáltó éles hangon szólt rá:

— Igazat mondott-e Elvira?

— Igazat.

— Visszaadjam a pénzt?

— Nem.

— Látják urak és hölgyek? Ez Elvira. Őt világrész legszebb és legjobb jósnője, akiről egy hétig fognak beszélni Békéscsabán.

Hát persze! Hiszen nincs itt senkinek egyéb dolga ugye, mint az, hogy Elviráról beszéljen...

Hanem olyan kacajt, amilyen a Kocziszky palota előtt hangzott fel, már régen nem hallott poros városunk.

Itt szeget kellett beverni a fába. Három útésre. Tíz fillér volt egy szeg beverésének az ára. Aki három útésre beverte a szeget, az kapott egy tábla csokoládét.

Egy fiatal diák vállalkozott a nehéz feladatra. Leszurkolta a 10 fillért — és három útésre beverte a szeget. Megkapta a csokoládét.

— Még egyszer megpróbálok — mondta sugárzó arccal.

— Lehet. Megint beverte a szeget, megint nyert egy tábla csokoládét.

Igy ment ez egymásután ötször. Az ötödik tábla csokoládé elvesztése után a „vállalkozó” fanyar neveléssel így szólt:

— Kínálj meg csokoládéval.

— Ha bever egy szeget.

A „vállalkozó” már emelte is a kalapját.

— Nem a fába.

— Hát?

— A fejébe.

A csodaóránál is nagy volt a tolongás.

— Három évre előre mindenki pontos utbaigazítást ad — rikoltotta a kikiáltó.

— Távollevőknek is? — kérdezte egy gazdalegény.

— Annak is.

— Akkor adjon utbaigazítást a bátyáma.

Megkezdődött a végtelen hosszú utbaigazítás. Forgott a kerék, beszélt a kikiáltó.

A gazdalegény csak hallgatott. Elolvasta a horoszkópot, majd miután lefizette a 10 fillért, lassan megjegyezte:

— Nincs is bátyám.

Erre a kikiáltó, de még a csodakerék is elvörösödött. Mert hogy így rászédtek őket:

Késő estig hullámozott a tömeg az utcákon és a tereken, késő estig forgott a csodakerék, verték a szegeket és mentek Elvirához, öt világrész legszebb és legjobb jósnőjéhez.

Hiszen mindenki boldog akar lenni...

Szabó Ferenc.

.....
— Szolgálat közben halt meg a kalauz. Tragikus haláleset történt Lajosmizsén. Pintér István budapesti kalauz, amikor leszállt az állomásra beérkezett vonatról, hirtelen összeesett és meghalt. Orvosi megállapítás szerint szívszélhűdés okozta halálát.

* Aki friss és egészséges akar lenni és nem akarja, hogy kemény legyen a széke, folyton fájjon a feje és bőre tele legyen mindenféle pattanással, az igyék hetenként egyszer-kétszer reggelizés előtt egy pohár természetes »Ferenc József« keserűvizet.

— Lopás a vásárban. Szilágyi István békéscsabai lakos feljelentést tett a rendőrségen ismeretlen tettes ellen, aki a szerdai kirakodóvásárban ellopott sátrából egy pár női félcipőt. A rendőrség a nyomozást megindította.

— Lóvásárló bizottság Békéscsabán. A m. kir. 4 honvéd huszárezred lóvásárló bizottsága értesítette Békéscsaba városát, hogy november 14-én délelőtt 9 órakor a városháza udvarán a lótartó gazdaktól katonai szolgálatra alkalmas melegvérű 5—6 éves lovakat vásárol.

* Szívbetegnek és érlelmeszedésben szenvedőknek a természetes »Ferenc József« keserűvizet használata könnyű és pontos belműködést biztosít.

— Téli évadjegyek Bécsbe utazók részére. A bécsi idegenforgalmi iroda ezidén ismét kibocsátja téli évadjegyeket, amelyekkel külföldiek 1934. november 1-től 1935. március 3-ig a szövetségi vasutakon engedélyezett kedvezményeken felül még a következő előnyöket élvezhetik: 1. Mentés a vízumkényszer alól, amennyiben ilyen még fennáll. 2. Visszautazásnál 60 % kedvezmény 5 napos tartózkodás után, továbbá 50 % os visszautazási kedvezmény Bécs város tavali környékére. 3. 33 1/3 % kedvezmény a Rax vasútra, 50 % kedvezmény az Aspang és Schneeberg vasútra. 4. 50 % ig terjedő mérsékelt árú színházjegyek az Österreichische Kunststube-nél. 5. Jelentékeny ármérséklések hangversenyekre, bálakra, valamint művészeti kiállításokra. 6. Szállodákban és panziókban 8—20 % ig terjedő ármérséklés. 7. 25 % os mérsékelt jegyek a bécsi autocar menetekre. A téli évadjegyek ára 7 silling, amely a fenti tekintélyes kedvezmények folytán bőségesen megtérül. A téli évadjegyek november 1-től a külföld minden nagyobb utazási irodájában megkaphatók. A téli évadjegyek a Wiener Fesvausschuss részéről kezdeményezett »Farsang Bécsben« című téli akció részére erős propaganda gyanánt szolgálnak.

* HA BUDAPESTRE UTAZIK, első útja legyen a fényesen átalakított és kibővített Hungária Fürdőbe (Budapest, VII., Dohány-utca 44.) menni. Ott már reggel 5 órakor nyitnak és 1.40 pengőért nemcsak megfürödhet, hanem jól meg is reggelizhet.

— Országos vásár Mezőkovácsházán. A városhoz érkezett hivatalos értesítés szerint a legközelebbi országos vásárt Mezőkovácsházán november 7-én tartják meg. A vásárra sertések nem hajthatók fel.

— „Na most már pletykálhatnak, én meghalok.” Megrendítő öngyilkossági kísérlet történt a napokban Battonyán. Egy fiatal leány afeletti elkeseredésben, hogy a szomszédok pletykáltak rá, mosósódat ivott. Tettének elkövetése után átszaladt a szomszédasszonyhoz s azt mondta neki: „Na most már pletykálhatnak, én meghalok. Szódat ittam.” Kórházba szállították. Állapota súlyos, életveszélyes.

— Országos vásár Kétegyházán. Kétegyházán a legközelebbi állat- és kirakodóvásár november hó 12-én lesz.

— Ezen a héten a Lőrinczy és Abonyi gyógyszertárak tartanak éjjeli szolgálatot.

.....
Hirdessen a „Körösvidék”-ben!

Irodalom

Makkay Machalek Pál:
101-es zászló alatt

Makkay Machalek Pál ny. őrnagy, volt 101-es gyalogezredbeli százados egykori ezrede és volt bajtársai iránti hűségének és rajongásának újabb szép bizonyosságát szolgáltatta. Nagy igyekezete, amellyel néhány évvel ezelőtt megszerkesztette a 101-es emlékalbumot, nem lankadt, hanem az első sikeren és a méltán kapott elismerésen felbuzdulva szinte lehetetlenre vállalkozott, amikor újabb emlékalbumot szerkesztett a hősi hírnevű 101-es ezred történetének megőrzése és hirdetése céljából.

Aki ismeri Makkay őrnagy előbbi könyvét (s vajjon van-e Százegyes, aki ne ismerne?), bizonyára örömmel kap ezen az újabb kötetben, amelynek érdekes tartalma nemcsak sokoldalúan összeválogatott, ga dag balmaz, hanem igazi Százegyes lélekkel megírt történet és érdekfeszítő olvasmány is! A mai világ ugyan már bizonyára fonáknak és érthetetlennek is talál benne egyet-mást, sőt különböző szempontokból bírálni is lehetne a mű soraival elének rajzolt képek színezetét vagy elemeit, de mi, akik benne eltűnk annak a könyvnek levegőjében, nem bírálhatjuk. Nem is akarjuk bírálni. Mi csak szeretettel és kegyelmes megbecsülésseivel nyulhatunk ehhez a könyvhöz. Ennek a könyvnek a világa egy darab a mi életünkben. Ami lelkesedés benne, a mi lelkesedésünk volt; ami hűség, önfeledtség és szent ideál benne, az mind a mi szívünkben lakozott és az az érzésünk most, e könyv olvasásakor, hogy — bár csupán a dicső 101-es ezred érdemeinek cserievelit köztözi keszoruba, mégis mindnyájunknak szól, akik a teljes, a boldogabb Haza szülöttéi vagyunk, akik a Monarchia nagyhatalmi erejének voltunk fegyveresei, akik virágos zászló alatt életünket és vérünket vittük a csatamezőkre és akik minden megaláztatáson és minden keserű kényszer poklán keresztül is a dicsőbb múlt emlékeit és a méltóbb jövő vendő kiharcolásának kötelességét hordozzuk szívünkben.

Ez az első, nagy értéke Makkay őrnagy könyvének. További értékét a volt 101-es ezred egykori katonái bizonyára a bajtársias érzés, az összetartozandóság és a közös dicsőség ápolásáért tett maradandó szolgálataiban látják. Ennek a feladatnak a betöltése pedig ugyancsak nehéz volt, mert — amint Grallert Konrád ny. altábornagy, egykori 101-es ezredparancsnok által írt előszavából kitéjük, — az ezred iratai, az ezred hiteles történetére vonatkozó összes adatok, elvesztek, megsemmisültek.

Annál nagyobb elismerés illeti Makkay őrnagyot a fáradhatatlan buvárodásért és jeles munkatársait, redensbrucki Redlich Ernőt, florheimi Wagner Miklóst, vitéz Molnár Mihályt, Mohácsy (Machács) Lajost, Pichler Nándort, traisenheimi Rainer Rezsőt, vitéz Pisky Zoltánt, Satory Istvánt és vitéz dr Bolond Perhács Bélát, az ezred volt kitűnő tisztjeit értékes támogatásukért, adaggyűjtésükért és ér-

dekes leírásaiért, amelyekkel ezt a művet maradandó értékűvé és kerek egészévé tették.

A könyv történeti részét a 101-es hősihalottak névsora és nagyonsok volt 101-es bajtárs arcképe, valamint katonai szolgálatainak rövid leírása egészíti ki.

Ismételjük, minden 101-es kincse ez a mű, de értékes olvasmány a nagy múlt részeseinek és tanulságos, buzdító az utódoknak!

M.

Milliók könyve.

- 329. Courths Mahler: Csitt szivem, csitt
- 330. Anthony Trollope: Éva szépet álmodik.
- 331. Heinrich Schornai: Kisasszony.
- 332. Friede Birchner: Két világ szerelme. I.
- 333. Friede Birchner: Két világ szerelme. II.
- 334. Arthur Apphin: Szerettek
- 335. M. Donovon: A nőgyűlés.
- 336. Gerth Rothberg: Művészeiem I.
- 337. Gerth Rothberg: Művészeiem II.

Fél pengős regények.

- Michael Zwick: A szovjet halójában.
- A Graut Rosman: A kisautó két gazdája.
- John Spencer: A suttogó halál.
- Som Emery: A riasztó gong

Egy pengős regények.

- W. Machold Raine: Éjszakai vendég.
- Zane Grey: Az elveszett folyó.

Kaphatók

a Körösvidék könyvkereskedésében.

Színház

Bál a Savoyban

Nagy várakozással néztünk a darab elébe, azt gondolván, hogy igazi slágeroperett. Utána csodálkozunk a budapesti és bécsi óriási sikerén és Békéscsabán nem tudjuk elképzelni, hogy 4—5 előadást érjen el. Pedig van benne minden, ami a modern operettet adja: tánc, humor és sok jó zene, köztük a legjobb a Tangolita belépője. Talán a darab kiállításának szegényes volta, a díszlet hiánya, vagy a közönség hidegsége az oka a siker elmaradásának.

Féltáncos közönség mérsékelt tapsaiköztt pergett le a darab szereplők kifogástalan játékával. Hajnal Margit játéka, énektudása kitűnően érvényesült, jó alakja, mozgása, szép toalettjei a nagy dámát hűen ábrázolták. Szógi Arany helyes, ügyes, Konder Illy temperamentumos és kedves éneke, játéka semmi kívánni valót nem hagytak. Unger István sok igyekezettel és jó játékkal, Mátray nagyszerű figurájával, Lontay a félszeg fiatalember pompás ábrázolásával tüntek ki. A kisebb szereplők is helyt álltak, a zenekar és vezetője szépen működött, minden megvolt, csak éppen az átütő siker marad el.

Heti műsor:

- Csütörtökön: **Bál a Savoyban.**
- Péntek: **Előre megfontolt szándékkal.**
- Szombat d. u.: **Vadvirág.**
- Szombat este: **Tabáni orgonák.**
- Vasárnap d. u.: **Bál a Savoyban.**
- Vasárnap este: **Tabáni orgonák.**
- Hétfő: **Helyet az ifjuságnak.**
- Kedd: **Csak azért is!**
- Szerda: **Sárga liliom.**
- Csütörtök d. u.: **Csak azért is!**
- Csütörtök este: **Sárga liliom.**
- Péntek: **Pillagó főhadnagy.**

Békéscsaba m. város polgármestere
6534—934 ikt. sz.

Hirdetmény

Békéscsaba m. város hajdu, tűzoltó és kocsisai részére szükséges őszi-tavaszi ruha és csizma szállítására pályázatot hirdetek.

Szükséglet:
26 hajdu zubbony és nadrág, ebből 6 bélelt csizmanadrág.
18 tűzoltó zubbony és nadrág.
50 pár csizma.

Felhívom a pályázni szándékozókat, hogy zárt írásbeli ajánlataikat ruhaanyag mintával és leírással felszerelve f. évi november hó 9 én déli 12 óráig a városi iktatói hivatalhoz adják be.

A minőség és kivitel a jelenleg használtakhoz hasonló legyen és a bélyegilleték és forg. adó az egyességárban benne foglaltatik.

Békéscsaba, 1934 okt. 24.

vitéz Jánossy Gyula sk.
polgármester.

**Koppasztó
asszonyokat
és
leányokat
korlátlan számban alkalmaz a
SCHNEIDER**

baromfitelep Erzsébethelyen.

**A KÖRÖSVIDEK
KÖNYVUJDONSÁGAI:**

- Az Uj Idők első receptkönyve (fűzve 5.—) kötve 7.—
- Alice Berend: Babett vőlegényei (regény) 2.—
- Dr. Müller Vilmos: Elni akarunk! (fűzve 3.—) kötve 4.50
- Tóth Tihamér: Hiszek az egyházban 10.—
- Ligeti Lajos: Sárga Istenek, sárga emberek 10.—
- Szeben Klára: Egy leány elindul (regény) 2.80
- Madelon Lulofs: Az őserdő rabjai (fűzve 1.50) kötve 1.90
- Sinclair Lewis: Sam Dodsworth Európában 3.80
- Dr. Totis Béla: Ideges női megbetegedések 1.80
- E. R. Burroughs: Tarzan bestiái 1.90
- Szabó Dezső: Mosolygók 1.—
- Axel Munthe: Régi könyv emberekről, állatokról 4.80
- Szűcs Ferenc: Ismeretlen Románia 1.—

Magyar Regények

Dénes Gizella: Asszonyok a hegyek között (fűzve 2.—) kötve 3.—

Athenaeum 2 pengős regények:

Vicki Baum: Az utolsó tánc 2.—
Nádas Sándor: A redakció lánya (kötve) 2.—

Népszerű Term. Tud. könyvtár:
Rapaics Raymund: A kenyér és táplálékot szolgáltató növényeink története 3.—

Magyar Irodalmi Ritkaságok:

Greguss Agost: Irői arcképek 4.—

Megérkeztek a
Körösvidék
könyvkereskedésébe a

DURIUM
U
R
I
U
M

**NYELVOKTATÓ
HANGLEMEZEK,**
melyek angolul, franciául tökéletes kiejtésrel pár fillérért tanítanak.

Angol beszédkönyv lemezzel együtt 4.20
Francia beszédkönyv lemezzel együtt 4.20
ZENELEMEZEK 1.95

A magyar rádió 1934 október hó 26-án d. u., 27-én d. u. „DURIUM” hanglemezeket közvetít.

Tőzsde
Valuták:

Angol font	17.05—17.45
100 Dollár	34.30—34.60
100 Hollandi forint	231.55—233.55
109 Német márka	136.00—137.60
100 Cseh korona	14.02—14.20
100 Dinár	7.80—8.30
100 Leu	3.42—3.46
100 Lira	29.96—30.25
100 Francia frank	22.30—22.50
100 Sváici frank	110.70—111.65

Határidős piac:
Az irányzat tartott, forgalom csekély.

Gabonaárak:

77 kg. tv. buza	16.15—16.40
78 kg. tv. buza	16.30—16.55
79 kg. tv. buza	16.45—16.70
80 kg. tv. buza	16.55—16.80
Rozs	12.10—12.20
Takarmányárpa	13.90—14.20
Tengeri	11.30—11.40
Zab	13.80—14.00
Korpa	10.65—10.75
Sörárpa	16.00—17.15

Készárú piac:
Az irányzat tartott, forgalom csendes. Előző napi arakhoz viszonyítva a korpa 5 fillérrel olcsóbb mázsánként.

Ferencvárosi sertésvásár:
Árak Ft/éves súlyonál 64-65 közép 73-75, nehéz 82-84

APRÓHIRDETESEK

- Berényi ut 19 alatt kétszobás utcai lakás és sarokkúzetelhelyiség berendezéssel azonnal kiadó. Bővebbet VI., Perényi ut 4. Lepény Jánosnál. 5701
- Butorozott** utcai szoba, fürdőszoba használattal, város központjában, urinőnek, ellátással is kiadó. Cim a kiadóban. 5692
- Csinosan butorozott **szoba, fürdőszoba** használattal kiadó. Cim Engel-hirelpiroda. 5698
- Údvari szoba**, esetleg butorozva, magasos nőnek azonnal kiadó. IV., Berényi u. 19 sz. 5687
- Fixfizetéssel** és jutallékkal újságkibordót és rikksncsot felvesz a Csaba Hírlapiroda.
- Szines, mosott géptörörongy bármilyen mennyiségben kapható. Kisfaludy-u. 16. 5685

Erzsébet Királyné Szálló
Budapest, IV., Egyetem-utca 5.

100 modern kényelmes szoba. Líttek. Hideg, meleg fűtővíz. Központi fűtés. Az ÉTTEREM és KÁVÉHAZBAN minden este szalonzene. Az ERZSÉBET Pincében egy pincér rendszer. **MENÜ: 1.60 pengő.**